



Број/Број: 01/a -50 – 1 – 15 – 73/10  
Сарајево/Sarajevo, 25. оžјјка 2010.

DOM NARODA  
PARLAMENTARNE SKUPŠTINE  
BOSNE I HERCEGOVINE

**PREDMET: O b a v i j e s t**

Zastupnički dom Parlamentarne skupštine BiH je na 73. sjednici, održanoj 10., 16. i 23. ožјјка. 2010., razmatrao materijale koji su u nadležnosti i Doma naroda, o čemu vas obavještavamo kako slijedi:

1. Prijedlog zakona o protuminskom djelovanju u Bosni i Hercegovini – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01, 02-02-8-54/09 od 3. 6. 2009. (drugo čitanje), odgođeno izjašnjenje na nastavku 71. sjednice Doma, održanom 10. 2. 2010.;
2. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o osnovama sigurnosti prometa na cestama u Bosni i Hercegovini – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01, 02-02-3-8/10 od 19. 1. 2010. (drugo čitanje);
3. Prijedlog zakona o radnom vremenu, obveznim odmorima mobilnih radnika i uređajima za evidentiranje u cestovnom prijevozu – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02-02-3-2/10 od 8. 1. 2010. (drugo čitanje);
4. Prijedlog zakona o izmjenama Zakona o klasifikaciji djelatnosti u Bosni i Hercegovini – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01, 02-02-7-121/09 od 23. 12. 2009. (drugo čitanje);
5. Prijedlog zakona o izmjeni i dopunama Zakona o carinskoj politici Bosne i Hercegovine – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02-02-2-1/10 od 6. 1. 2010. (drugo čitanje);
6. Prijedlog zakona o zaštiti oznaka zemljopisnog podrijetla – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01, 02-02-3-18/10 od 3. 2. 2010. (prvo čitanje);
7. Prijedlog zakona o zaštiti topografije integriranog kruga – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02-02-2-16/10 od 3. 2. 2010. (prvo čitanje);
8. Prijedlog zakona o industrijskom dizajnu – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02-02-2-15/10 od 3. 2. 2010. (prvo čitanje);
9. Prijedlog zakona o žigu – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02-02-5 -14/10 od 3. 2. 2010. (prvo čitanje);
10. Prijedlog zakona o patentu – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02- 02-2-17/10 od 3. 2. 2010. (prvo čitanje);
11. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o zaštiti tajnih podataka – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02-02-8-19/10 od 4. 2. 2010. (prvo čitanje);
12. Prijedlog zakona o promociji malih i srednjih poduzeća i poduzetništva u Bosni i Hercegovini – predlagatelj: Vijeće ministara BiH – zakon broj: 01,02-02-4-12/10 od 28. 1. 2010. (prvo čitanje);

13. Prijedlog revidirane strategije Bosne i Hercegovine za provođenje Aneksa VII. Daytonskog mirovnog sporazuma (akt Ministarstva za ljudska prava i izbjeglice BiH broj: 01-37-310/10 od 15. 2. 2010.);
14. Izvješće o radu Odbora za žalbe građana na rad policijskih službenika u policijskim tijelima BiH za razdoblje rujan – prosinac 2009. (materijal Odbora za žalbe građana broj: 03-50-1- 60-6-2/10 od 27. 1. 2010.);
15. Prijedlog mjera za poboljšavanje uvjeta poslovanja u poljoprivrednoj i prehrambenoj industriji Bosne i Hercegovine (Vijeće ministara BiH, akt broj: 05-28 -21/10 od 8. 1. 2010.);
16. Razmatranje zaključka Zajedničkog povjerenstva za ljudska prava, prava djeteta, mlade, useljeničtvo, izbjeglice, azil i etiku s 18. sjednice, održane 5. 2. 2009., koji glasi: „Traži se od Parlamentarne skupštine BiH pokretanje inicijative kod Ureda visokog predstavnika da izvrši preispitivanje svih odluka visokog predstavnika kojima su smijenjene određene osobe ili da visoki predstavnik donese odluku kojom će tu ovlast prenijeti na Instituciju ombudsmana BiH ili neku drugu instituciju“;
17. Imenovanje tri člana iz Zastupničkog doma u Zajedničko povjerenstvo obaju domova za usuglašavanje teksta Zakona o duhanu Bosne i Hercegovine;
18. Davanje suglasnosti za ratificiranje:
  - a) Kreditnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Kuvajtskog fonda za arapski ekonomski razvoj – Projekt Autocesta Kakanj – Donja Gračanica,
  - b) Sporazuma o zračnom prometu između Vijeća ministara BiH i Vlade Arapske Republike Egipat,
  - c) Sporazuma o zračnom prometu između Vijeća ministara BiH i Vlade Sirijske Arapske Republike,
  - d) Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Moldavije o uzajamnom ukidanju viznog režima za nositelje diplomatskih i službenih putovnica.

#### **Ad.1.**

Zastupnički dom **usvojio je** Zakon o protuminskom djelovanju u Bosni i Hercegovini sa **šest amandmana** iz Izvješća Zajedničkog povjerenstva za ljudska prava, prava djeteta, mlade, useljeničtvo, izbjeglice, azil i etiku koji glase:

#### **Amandman I.**

U članku 8. riječi: „i na međunarodnoj razini“ brišu se.

#### **Amandman II.**

U članku 17. stavak (2) mijenja se i glasi:

„(2) Osobama koje u operacijama humanitarnog deminiranja obavljaju poslove izviđanja i obilježavanja, čišćenja terena i objekata od mina, uključujući i podvodno tlo i objekte, prikupljanje i uništavanje eksplozivnih sredstava zaostalih iz rata, kontrole kvalitete i poslove koji su na terenu usko povezani s navedenim poslovima (poslovi operativca, medicinara, vozača-radiooperatera, rukovatelja strojevima za deminiranje, vodiča pasa) priznaje se mirovinski staž u uvećanom trajanju od 18 mjeseci za svaku godinu staža osiguranja.“

U članku 17. iza stavka (2) dodaje se novi stavak (3), koji glasi:

„(3) Za staž osiguranja iz stavka (2) ovoga članka dodatni doprinos za mirovinsko osiguranje plaćaju pravne osobe, organizacije i ustanove kod kojih se te osobe nalaze u radnom odnosu.“

### **Amandman III.**

U članku 20. u stavku (2) iza riječi „predstavnicí“ se riječi: „vlada i drugih domaćih i međunarodnih tijela i organizacija“ zamjenjuju riječima: „Vijeća ministara, vlada entiteta i Brčko Distrikta BiH te drugih domaćih i međunarodnih tijela i organizacija“.

### **Amandman IV.**

U članku 34. u točki d) riječi: „zdravstvenih ustanova koje odredi BHMÁČ“ mijenjaju se i glase: „zdravstvenih ustanova ovlaštenih za pregled radnika na radnim mjestima s povećanim rizikom.“

### **Amandman V.**

Članak 41. briše se.

### **Amandman VI.**

Iza članka 60. dodaje se članak koji glasi:

„Članak 60.a.

Do donošenja novih ili usklađivanja postojećih podzakonskih akata s odredbama ovih zakona primjenjivat će se podzakonski akti doneseni na temelju Zakona o deminiranju u Bosni i Hercegovini.“

Dom je, sukladno članku 118. stavku (3) Poslovnika Zastupničkog doma, **usvojio i tri amandmana** koji glase:

### **Amandman I.**

U članku 9. u stavku (2) alineja e) mijenja se i glasi:

„e) podnosi izvješća Vijeću ministara i Zajedničkom povjerenstvu za obranu i sigurnost Parlamentarne skupštine BiH, te redovito izvješćuje donatore o napretku u području protuminskog djelovanja, u skladu s izvješćima koje dostavi Agencija za protuminsko djelovanje u BiH“.

### **Amandman II.**

U članku 19. u stavku (1) iza alineje d) dodaje se nova alineja e), koja glasi:

„e) donacija iz privatnog sektora, međunarodnih organizacija i stranih vlada putem organizacija ovlaštenih za predstavljanje donatora u BiH i ugovaranje operacije protuminskog djelovanja, u skladu s uvjetima donatora i u koordinaciji s Agencijom za protuminsko djelovanje u BiH“.

U članku 19. stavak (2) mijenja se i glasi:

„(2) Sredstvima iz stavka (1) ovoga članka, osim alineje e) ovoga članka, upravlja Ministarstvo u skladu s ovim Zakonom i Pravilnikom koji donosi Vijeće ministara i koriste se samo za realizaciju Projekta protuminskog djelovanja.“

### **Amandman III.**

U članku 23. dodaje se novi stavak (2), koji glasi:

„(2) Aktivnosti protuminskog djelovanja financirane iz sredstava predviđenih u članku 19. stavku (2) alineji e) bit će planirane i provedene u skladu s uvjetima donatora, a uvažavajući alineje navedene u stavku (1) ovoga članka.“

## **Ad.2.**

Zastupnički dom *usvojio je* Zakon o izmjenama i dopunama Zakona o osnovama sigurnosti prometa na cestama u Bosni i Hercegovini u drugom čitanju s *osam amandmana* koji glase:

### **Amandman I.**

U članku 22. u stavku (1) iza riječi: “stavak (2)” dodaju se riječi: “i (3)”.

### **Amandman II.**

Člankom 42. Prijedloga zakona dodan je novi članak 129.b. i u članku 129.b. u stavku (3) iza riječi: “za smještaj tereta“ dodaju se riječi: “vozila iz članka 129.a. stavak (2)”.

### **Amandman III.**

U članku 69. st. (2), (3) i (4) brišu se.  
Dosadašnji stavak (5) postaje stavak (2).

### **Amandman IV.**

Člankom 78. Prijedloga zakona dodan je novi član 234.a. i u članku 234.a. stavku (1) u točki 2) brišu se riječi: “stavak (2)”.

### **Amandman V.**

U članku 81. u stavku (1) briše se točka 1.a).  
Dosadašnja točka 1.b) postaje točka 1.a).

### **Amandman VI.**

Članak 83. mijenja se i glasi:

- (1) U članku 239. u točki 12) riječi: „čl. 55 i“ zamjenjuju se riječju „članak”.
- (2) U točki 17) iza riječi: „članka 81.“ dodaju se riječi: „i članka 82“.
- (3) Točka 20) mijenja se i glasi:  
„20) vozač koji neispravno vozilo vuče protivno odredbama članka 88.“
- (4) U točki 21) kratica „toč.“ zamjenjuje se riječju „stavak“, a na kraju teksta dodaju se riječi: „kao i vozač koji upravlja traktorom bez upaljenog žutog rotacijskog svjetla (članak 90. stavak (6))”.
- (5) Točka 22) mijenja se i glasi:  
„22) gonič stoke koji stoku ne drži u skladu s odredbama članka 104. stavaka (2) i (4)“.
- (6) U točki 29) riječi: „stavak (5)” zamjenjuju se riječima: „stavak (7)”.
- (7) U točki 30) riječi: „članak 183. stavak (1)” zamjenjuju se riječima: „članak 177. stavak (5)“.
- (8) U točki 33) riječi: „prometnu dozvolu” zamjenjuju se riječima: „potvrdu o registraciji”.

### **Amandman VII.**

Člankom 84. Prijedloga zakona dodan je novi članak 239.a. i u članku 239.a. u stavku (4) riječi: “stavak (3)” zamjenjuju se riječima: “stavak (4)”.

### **Amandman VIII.**

U članku 89. stavak (2) briše se.

#### **Ad.3.**

Zakon o radnom vremenu, obveznim odmorima mobilnih radnika i uređajima za evidentiranje u cestovnom prijevozu usvojen je u drugom čitanju s *jednim amandmanom*, koji glasi:

### **Amandman I.**

U članku 39. u stavku (1) riječi: “ do 16. 3. 2010. godine” zamjenjuju se riječima: “do 16. 6. 2010. godine”.

#### **Ad.4.**

Dom *je usvojio* Zakon o izmjenama Zakona o klasifikaciji djelatnosti u Bosni i Hercegovini u drugom čitanju.

#### **Ad.5.**

Prijedlog zakona o izmjeni i dopunama Zakona o carinskoj politici Bosne i Hercegovine *nije dobio potrebnu entitetsku većinu*, pa slijedi usuglašavanje u Kolegiju Doma kao povjerenstvu.

#### **Ad.6.**

Dom je *usvojio* Prijedlog zakona o zaštiti oznaka zemljopisnog podrijetla u prvom čitanju.

#### **Ad.7.**

*Usvojen je* Prijedlog zakona o zaštiti topografije integriranog kruga u prvom čitanju.

#### **Ad.8.**

Prijedlog zakona o industrijskom dizajnu *usvojen je* u prvom čitanju.

#### **Ad.9.**

Zastupnički dom *usvojio je* Prijedlog zakona o žigu u prvom čitanju.

#### **Ad.10.**

Zastupnički dom *usvojio je* Prijedlog zakona o patentu u prvom čitanju.

#### **Ad.11.**

Dom *je usvojio* u prvom čitanju Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o zaštiti tajnih podataka.

#### **Ad.12.**

Prijedlog zakona o promociji malih i srednjih poduzeća i poduzetništva u Bosni i Hercegovini *usvojen je* u prvom čitanju. Usvojen je i zaključak koji glasi:

**„Potrebno je organizirati javnu raspravu o predloženom tekstu Zakona.“**

#### **Ad.13.**

Zastupnički dom *usvojio je* Prijedlog revidirane strategije Bosne i Hercegovine za provođenje Aneksa VII. Daytonskog mirovnog sporazuma u prvom čitanju, s Mišljenjem

Zajedničkog povjerenstva za ljudska prava, prava djeteta, mlade, useljništvo, izbjeglice, azil i etiku. Zaključci predloženi u raspravi upućeni su Zajedničkom povjerenstvu za ljudska prava, prava djeteta, mlade, useljništvo, izbjeglice, azil i etiku na razmatranje, nakon čega će Zajedničko povjerenstvo provesti proceduru sukladno zaključku Doma i dostaviti Izvješće o Prijedlogu revidirane strategije za provođenje Aneksa VII. Daytonskog mirovnog sporazuma. Zaključci glase:

1. Zastupnički dom PSBiH zadužuje Vijeće ministara BiH da u roku od tri mjeseca izradi Akcijski plan za realizaciju Revidirane strategije za provođenje Aneksa VII. Daytonskog mirovnog sporazuma.  
Nositelj izrade Akcijskog plana je Ministarstvo za ljudska prava i izbjeglice zajedno s predstavnicima svih institucija koje su sudjelovale u izradi Strategije po principu nadležnosti.  
Akcijskim planom trebalo bi odrediti precizne rokove, konkretne izvršitelje i potrebna sredstva za otklanjanje identificiranih problema, provođenje preporuka i predloženih mjera iz Revidirane strategije u područjima:
  - suštinskog okončanja procesa održivog povratka u BiH
  - sigurnosti povratnika
  - komunalne i socijalne infrastrukture
  - elektrifikacije povratničkih naselja
  - održivosti i reintegracije povratnika (zdravstvena zaštita, obrazovanje, rad i zapošljavanje, socijalna i mirovinsko-invalidska zaštita)
  - ostvarivanja prava na povrat imovine i stanarskih prava.
2. Razmatrajući Prijedlog revidirane strategije Bosne i Hercegovine za provođenje Aneksa VII. Daytonskog mirovnog sporazuma, Zastupnički dom posebno podržava prijedlog mjera na polju održivosti i reintegriranja povratnika (zdravstvena zaštita, obrazovanje, rad i zapošljavanje, socijalno i mirovinsko-invalidsko osiguranje) i traži od nadležnih institucija da u što kraćem roku, a ne dulje od 15 dana, predloži konkretne mjere.
3. Dodatak točki 4.3.11. (stranica 44): Budući da je zaposlenje jedan od ključnih uvjeta za održivi povratak, a u svrhu poticanja povratka u cijeloj BiH, sva državna tijela, a prije svih Ministarstvo obrane, Granična policija te UNO BiH će pri zapošljavanju prednost dati povratnicima.
4. Formulacija kompenzacije na stranici 52 točka 6.1. zamjenjuje se formulacijom iz Aneksa VII. Daytonskog mirovnog sporazuma, koja je navedena u drugom stavku na stranici 1 Dodatka 2.
5. Zastupnički dom PSBiH traži od Vijeća ministara BiH da u svim operativnim aktivnostima rješavanja pitanja raseljenih i izbjeglih osoba tretira povratak i ostanak u skladu s Aneksom VII. Daytonskog mirovnog sporazuma.

#### **Ad.14.**

Zastupnički dom **usvojio je** Izvješće o radu Odbora za žalbe građana na rad policijskih službenika u policijskim tijelima BiH za razdoblje rujan – prosinac 2009.

#### **Ad.15.**

Dom *je usvojio* Prijedlog mjera za poboljšavanje uvjeta poslovanja u poljoprivrednoj i prehrambenoj industriji Bosne i Hercegovine, s Mišljenjem Povjerenstva za vanjsku trgovinu i carine.

U raspravi je usvojen i zaključak koji glasi:

**Uz zaključke Povjerenstva za vanjsku trgovinu i carine, potrebno je dodati rečenicu: „Rokove iz prijedloga mjera treba uskladiti s vremenom prihvaćanja Mišljenja Povjerenstva.“**

Usvojeni Zaključak iz Mišljenja Povjerenstva sada glasi:

**Obvezuje se Ministarstvo vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH da dva puta godišnje Parlamentarnoj skupštini BiH dostavlja informaciju o omjerima bilance potreba i stanja, koja uključuje vanjskotrgovinske bilance za proizvode iz točaka 1. i 2. Prijedloga mjera za poboljšavanje uvjeta poslovanja u poljoprivrednoj i prehrambenoj industriji Bosne i Hercegovine. Rokove iz prijedloga mjera treba uskladiti s vremenom prihvaćanja Mišljenja Povjerenstva.**

#### **Ad.16.**

Zastupnički dom *usvojio je* zaključak Zajedničkog povjerenstva za ljudska prava, prava djeteta, mlade, useljništvo, izbjeglice, azil i etiku s 18. sjednice, održane 5. 2. 2009., koji glasi:

**Traži se od Parlamentarne skupštine BiH pokretanje inicijative kod Ureda visokog predstavnika da izvrši preispitivanje svih odluka visokog predstavnika kojima su smijenjene određene osobe ili da visoki predstavnik donese odluku kojom će tu ovlast prenijeti na Instituciju ombudsmana BiH ili neku drugu instituciju.**

#### **Ad.17.**

Zastupnički dom *imenovao je* Velimira Jukića, Slavka Jovičića i Mehmeda Suljkanovića u Zajedničko povjerenstvo obaju domova za usuglašavanje teksta Zakona o duhanu Bosne i Hercegovine.

#### **Ad.18.**

Dom je **dao suglasnost** za ratificiranje:

- a) Kreditnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Kuvajtskog fonda za arapski ekonomski razvoj – Projekt Autocesta Kakanj – Donja Gračanica,
- b) Sporazuma o zračnom prometu između Vijeća ministara BiH i Vlade Arapske Republike Egipat,
- c) Sporazuma o zračnom prometu između Vijeća ministara BiH i Vlade Sirijske Arapske Republike,
- d) Sporazuma između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Moldavije o uzajamnom ukidanju viznog režima za nositelje diplomatskih i službenih putovnica.

PREDSJEDATELJ  
ZASTUPNIČKOG DOMA  
**Dr. Milorad Živković, v.r.**